



KEMENTERIAN KESEHATAN REPUBLIK INDONESIA
DIREKTORAT JENDERAL PELAYANAN KESEHATAN

RUMAH SAKIT UMUM PUSAT DOKTER KARIADI
Jl. Dokter Sutomo No. 16 Semarang, PO BOX 1104
Telp: (024)8413476 (Hunting), Fax:(024) 8318617, Call Center: (024)8450800
website: www.rskariadi.co.id, Email: info@rskariadi.co.id



NOTA DINAS
Nomor : HK.03.01/IV.3/ 346 /2022

Yth : 1. Koordinator Pendidikan dan Penelitian
2. Koordinator Perbendaharaan dan Pelaksanaan Anggaran
Dari : Koordinator Hukum, Organisasi dan Humas
Hal : Pengiriman Adendum Pertama
Perjanjian Kerja Sama Penelitian Ina-Respond
Lampiran : 1 (satu) bendel
Tanggal : 22 APR 2022

Bersama ini kami sampaikan 1 (satu) bendel adendum pertama perjanjian kerja sama penelitian Ina-Respon,

HK.03.01/I.IV/124/2022

Nomor ----- tanggal 25-1-2022

003/PDL/SPK-INAR/2022

Terhadap pelaksanaan adendum tersebut, agar dilakukan evaluasi dan dilaporkan kepada Direktur terkait dengan tembusan kepada Koordinator Hukum, Organisasi dan Humas.
Atas perhatian dan kerja samanya disampaikan terima kasih.

Koordinator Hukum, Organisasi dan Humas

Ir. Vivi Vira Viridianti, M.Kes, DHM, MH

ADDENDUM NO. 1

PERJANJIAN KERJASAMA PENELITIAN INA-RESPOND
Collaborative Agreement on INA-RESPOND Research

Nomor: *HK.03.01 / 1-IV / 124 / 2022*
Nomor: *003 / PDL/SPK - INAR / 2022*

Addendum No. 1 ini dibuat dan disepakati bersama oleh:

This Addendum No. 1 is made and mutually agreed by:

PT. Prodia Diacro Laboratories, suatu perseroan terbatas yang didirikan di Indonesia, dengan alamat di Jalan Kramat Raya No. 150, Jakarta 10430, Indonesia,

PT. Prodia Diacro Laboratories, a company established in Indonesia, located at Jalan Kramat Raya No. 150, Jakarta 10430, Indonesia,

dan

and

RSUP Dr. Kariadi dengan alamat di Jalan Dr. Soetomo No. 16, Semarang, Jawa Tengah, Indonesia.

RSUP Dr. Kariadi located at Jalan Dr. Soetomo No. 16, Semarang, Central Java, Indonesia.

Dimana, sebelumnya Para Pihak telah menandatangani dan melaksanakan Perjanjian Kerjasama Penelitian INA-RESPOND. Selanjutnya Para Pihak menyetujui adanya Addendum No. 1 ini dengan perubahan sebagai berikut:

Where, The Parties have previously signed and executed the Collaborative Agreement on INA-RESPOND Research. Further the Parties agrees on action to modify the Agreement as stated in this Addendum No. 1 as follows:

1. Memperpanjang Perjanjian mulai 31 Agustus 2021 hingga 30 Agustus 2022.
2. Mengganti Budget Studi INA-PROACTIVE di Lampiran 3a dan 3a-1.
3. Pembaharuan Daftar Peralatan di Lampiran 8.

1. Extend the Agreement start date 31 August 2021 through 30 August 2022.
2. Replace INA-PROACTIVE Study Budget in Attachment 3a and 3a-1.
3. Update List of Equipment in Attachment 8.

Addendum No. 1 ini merupakan bagian yang tidak terpisahkan dari Perjanjian Kerjasama. Persyaratan dan ketentuan lainnya yang tertuang di dalam Perjanjian Kerjasama ini tetap berlaku sepenuhnya.

The Addendum No. 1 is part of the entirety of the Collaborative Agreement. All other terms and conditions remain unchanged and in full effect.

MENYETUJUI DAN MENERIMA
AGREED AND ACCEPTED



drg. Hanichah Hanum, M.Kes
Direktur Utama

Tanda Tangan/Signature
Tanggal/Date: *25 JAN 2022*

PT. Prodia Diacro Laboratories



Dr. Erizal Sugiono, M.Kes, Apt.
Direktur

Tanda Tangan/Signature
Tanggal/Date: *25 Jan 2022*

1 f w

Lampiran 3a-1

MILESTONE PAYMENT SCHEDULE
31 August 2021 - 30 August 2022

**A PROSPECTIVE OBSERVATIONAL COHORT STUDY OF HIV INFECTION AND RISK RELATED
 COINFECTIONS/COMORBIDITIES IN INDONESIA (INA-PROACTIVE)**

MILESTONES	PAYMENT PER SUBJECT
ADMINISTRATIVE COST	PAYMENT
Start-Up Cost provided upon execution of Site Contract Agreement	
31 August 2021 - 30 April 2022	IDR 9.000.000,00
01 May 2022 - 30 August 2022	IDR 4.000.000,00
Enrollment/Baseline	
- Site team services	IDR 779.000,00
- Participant compensation	IDR 200.000,00
Follow Up	
- Site team services	IDR 572.000,00
- Participant compensation	IDR 200.000,00

Catatan:

1. Pembayaran akan dilakukan per bulan sesuai dengan penyelesaian Case Report Form (CRF) di Open Clinica.
2. Pembayaran akan diperhitungkan sesuai dengan jumlah kunjungan per partisipan.

Handwritten signature

Lampiran 7

PERSYARATAN UNTUK PENGELOLAAN PERALATAN YANG DIBIYAI DENGAN DANA PEMERINTAH AMERIKA SERIKAT (GFE)

Jejaring Indonesia Research Partnership on Infectious Disease (INA-RESPOND) merupakan kerjasama antara pemerintah Indonesia dan pemerintah Amerika Serikat untuk mengembangkan dan melaksanakan penelitian penyakit menular yang berkualitas di Indonesia.

Berkaitan dengan hal ini, semua peralatan yang disediakan untuk Research Hospital (Anggota Jejaring INARESPOND) guna mendukung jejaring INA-RESPOND akan tetap menjadi hak milik pemerintah Amerika Serikat selama dan setelah Perjanjian ini berakhir. NIAID akan berkonsultasi dengan Balitbangkes untuk memutuskan pengelolaan/pelaksanaan selanjutnya terhadap peralatan-peralatan GFE tersebut.

Peralatan-peralatan ini disebut sebagai Peralatan Yang Dibeli Dengan Dana Pemerintah Amerika Serikat atau *Government Furnished Equipment* (GFE); dan sesuai dengan peraturan pemerintah Amerika Serikat harus diberikan label dan dicatat sebagai GFE. Peraturan tersebut juga mewajibkan Research Hospital untuk setiap tahun melaporkan kondisi peralatan-peralatan GFE. Sekretariat INA-RESPOND akan bekerjasama dengan Research Hospital untuk mencatat dan/atau mengidentifikasi, memberi label dan melaporkan kondisi peralatan-peralatan GFE tersebut.

Proses pengelolaan peralatan-peralatan GFE adalah sebagai berikut:

- Balitbangkes dengan bantuan Sekretariat INA-RESPOND akan mengelola peralatan-peralatan yang didistribusikan untuk Research Hospital. Sekretariat INA-RESPOND akan berkoordinasi dengan Research Hospital dalam pelaksanaan GFE.
- Peralatan-peralatan dan penggunaannya diprioritaskan untuk studi-studi yang dilakukan oleh jejaring INA-RESPOND.
- Sekretariat INA-RESPOND akan menyediakan 2 label untuk setiap peralatan yang disediakan oleh NIAID/Leidos Biomed. Label ke-1 menyatakan bahwa GFE merupakan "Property of US Government", dan akan tercantum nomor khusus yang digunakan untuk mengidentifikasi peralatan tersebut, dan label ke-2 adalah label INA-RESPOND.
- Sekretariat INA-RESPOND akan mengirimkan GFE Research Hospital Tracking Spreadsheet kepada Research Hospital jika ada peralatan baru yang dikirimkan. Salinan GFE Site Tracking Spreadsheet akan disimpan di kantor Sekretariat INA-RESPOND dan di Research Hospital.
- Pada saat Kunjungan Pertama Site (Site Initiation Visit), anggota NSC dan Site PI akan menandatangani salinan GFE Site Tracking Spreadsheet sebagai penanggung jawab atas peralatan yang tercantum di dalam daftar tersebut.
- Bilamana peralatan yang tercantum rusak, hilang, atau dicuri, Research Hospital harus memberitahukan Sekretariat INA-RESPOND dalam kurun waktu 5 hari kerja setelah kejadian.
- Sekretariat INA-RESPOND akan melaksanakan pemeriksaan/audit inventaris GFE setiap tahun jika diperlukan; dan akan mengirimkan GFE Site Tracking Spreadsheet melalui email kepada Research Hospital untuk dipastikan/diverifikasi bahwa daftar inventaris tersebut akurat. Sekretariat INA-RESPOND/ Prodia/Sponsor atau perwakilan yang ditunjuk akan melakukan audit atau meminta laporan kondisi dan lokasi dari semua GFE guna memastikan bahwa GFE tersebut dikelola dengan baik sebagaimana mestinya.
- Setelah studi-studi INA-RESPOND selesai, NIAID/Leidos Biomed akan berkonsultasi dengan Balitbangkes untuk memutuskan pengelolaan/pelaksanaan selanjutnya terhadap peralatan-peralatan GFE tersebut, misalnya dihibahkan, diberikan kepada Research Hospital, atau di alihkan kepada pihak lain atau lain sebagainya.

u f h

Daftar Peralatan

Nama Institusi: RSUP Dr. Kariadi
Site: 560
Lokasi: Semarang, Jawa Tengah

Berikut daftar peralatan-peralatan yang disediakan dan dikirimkan kepada Research Site,
Anggota Jejaring INA-RESPOND:

Item #	Jumlah	Jenis Peralatan	Decal No
1	1 unit	GeneXpert IV Modules (SN 811509)	17215
2	1 unit	Chest Deep Freezer Innova C585-86 (SN 1005-8841-0812)	16725
3	1 unit	Refrigerator Pharmaceutical GEA EXPO-480PH (SN 1701 0066)	17226
4	1 unit	Alere PIMA Analyser (SN PIMA-D-010351) & PIMA Printer (SN PPr-009059)	17580
5	1 unit	UPS APC SMT3000I (SN AS1720253486)	17168
6	1 unit	UPS ICA SE3100 (SN 1H1KT1701245)	17372
7	1 unit	PC Dell Optiplex 3010 (SN B3H1G2S) & Monitor (SN CN-07C2R4-72872-2AF-C58M)	16754
8	1 unit	Laptop Dell Latitude 3480 (SN 9C0VWJ2)	17260
9	1 unit	Printer Brother MFC-7360 (SN E69906J2N484179)	16739
10	1 unit	Printer Brother DCP-L2540DW (SN E73801D9N664461)	17771
11	1 unit	Router TP-Link TL-WR841HP (SN 2153009000757)	16978
12	1 unit	External DVD Dell GP60N (SN CN-0CTYDR-48321-47G-089Y-A02)	17041
13	1 unit	Barcode Scanner Opticon OPR-3201 (SN 227089)	16722
14	1 unit	Filing Cabinet Metal Lion L-44 (4 Drawer)	16747
15	1 unit	Filing Cabinet Swing Brother B204	16888
16	1 unit	Filing Cabinet Swing Brother B204	16982
17	1 unit	Filing Cabinet (4 Drawer) Brother	16998
18	1 unit	Filing Cabinet Krisbow KW1700195 (4 Shelf Swing Blue)	17288
19	1 unit	Filing Cabinet Krisbow KW1700195 (4 Shelf Swing Blue)	17289
20	1 unit	Filing Cabinet Swing Lion L-33	17415
21	1 unit	Laptop Dell Latitude 3400 (SN 27F8HT2)	17763
22	1 unit	Smart-Vue Temp-Logger Receiver (SN 181A529064C0)	17956
23	1 unit	Smart-Vue Temp-Logger Sensor (SN 1817579A3632)	17957
24	1 unit	Smart-Vue Temp-Logger Alarm (SN 18175790352F)	17958

September 2021

Handwritten signature